



Đạo Luật Khí Hậu 2024: **Đề Xuất Cập Nhật Quy Định** **của EFSB/DPU**

Ngày 8 tháng 9 năm 2025



Chương Trình Hội

- 10:00 Khai Mạc
 - 10:00 Phát Biểu của Chủ Tịch Ban Tổ Chức Sở Năng Lực
- 10:20 Nhân Viên Trình Bày Quyết Định Tạm Thời về Đề Xuất Ban Hành Quy Định, Đề Xuất Quy Định, Ban Tổ Chức và Ý Kiến Đóng Góp Của Công Chúng
 - 11:30 Nghỉ Giữa Buổi Sáng
 - 12:50 Nghỉ Trưa
 - 3:30 Nghỉ Giữa Buổi Chiều
- 4:55 Bế Mạc



Ngày Quan Trọng

Cột mốc	Ngày
Cuộc họp của Ban Bố Trí về việc Bắt Đầu Ban Hành Quy Định	Thứ Hai, ngày 8 tháng 9 năm 2025
Hạn Cuối để Ban Bố Trí Nộp Quy Định được Đề Xuất lên Giám Đốc Tiểu Bang	Thứ 6, ngày 12 tháng 9 năm 2025
Hạn Cuối Ban Đầu để gửi Ý Kiến Đóng Góp Bằng Văn Bản	Ngày 17 tháng 10 năm 2025
Phiên Điều Trần Lấy Ý Kiến Đóng Góp của Công Chúng	Ngày 27 tháng 10 - 5 tháng 11 năm 2025
Hạn Cuối Gửi Ý Kiến Đóng Góp Bằng Văn Bản	Thứ Sáu, ngày 7 tháng 11 năm 2025



Bài Trình Bày của Nhân Viên EFSSB



Các Điều Khoản Chính về Địa Điểm và Cấp Phép của Đạo Luật Khí Hậu 2024

- Tạo ra phân loại cơ sở hạ tầng mới: Cơ Sở Hạ Tầng Năng Lượng Sạch (CEIF)
- Mở rộng phạm vi hoạt động của Ban Bố Trí để bao gồm các Cơ Sở Lưu Trữ Năng Lượng Sạch Quy Mô Lớn (LCESF)
- Tạo ra hai chương trình Giấy Phép Hợp Nhất
 - CEIF lớn – Giấy Phép Hợp Nhất do Ban Bố Trí cấp
 - CEIF nhỏ – Giấy Phép Hợp Nhất Địa Phương do (các) đơn vị hành chính địa phương cấp
- Thiết lập thời hạn để ra quyết định về một đơn đăng ký; phê duyệt xây dựng nếu không đáp ứng được thời hạn
- Thiết lập các yêu cầu mới cho người nộp đơn CEIF, bao gồm:
 - Tiếp cận công chúng trước khi nộp đơn
 - Phân Tích Tác Động Tích Lũy (CIA)
- Tăng số lượng Thành viên Ban Bố Trí; thiết lập nhiệm vụ mới, phạm vi đánh giá và các kết quả bắt buộc
- Chuyển một số thẩm quyền của Sở Tiện Ích Công Cộng sang Ban Bố Trí



Các chương của Quy Định Được Đề Xuất

Chương của Dự Thảo Quy Định	Tóm Tắt Tiêu Đề
980 CMR 1.00 – EFSB đã sửa đổi	Thủ Tục Xét Xử
980 CMR 2.00 – EFSB đã sửa đổi	Ban Kinh Doanh
980 CMR 13.00 – EFSB mới	Giấy Phép Hợp Nhất
980 CMR 14.00 – EFSB mới	Xét Xử Lại
980 CMR 15.00 – EFSB mới	Phân Tích Tác Động Tích Lũy và Mức Độ Phù Hợp Địa Điểm (sắp ra mắt)
980 CMR 16.00 – EFSB mới	Tham Vấn và Cam Kết Trước Khi Nộp Đơn
980 CMR 17.00 – EFSB mới	Phê Duyệt Xây Dựng
980 CMR 4.00, 5.00, 7.00, 8.00, 9.00, 11.00	Bãi Bỏ Các Quy Định Không Sử Dụng
220 CMR 32.00 – DPU mới	Chi Phí Nộp Đơn EFSB (sắp ra mắt)
220 CMR 34.00 – DPU mới	Chương Trình Tài Trợ Hỗ Trợ Can Thiệp (sắp ra mắt)
225 CMR 29.00 – DOER mới	Giấy Phép Địa Phương Hợp Nhất (sắp ra mắt)



Ngày Quan Trọng

Cột mốc	Ngày
Cuộc họp của Ban Bối Trí về việc Bắt Đầu Ban Hành Quy Định	Thứ Hai, ngày 8 tháng 9 năm 2025
Hạn Cuối để Ban Bối Trí Nộp Quy Định được Đề Xuất lên Giám Đốc Tiểu Bang	Thứ 6, ngày 12 tháng 9 năm 2025
Hạn Cuối Ban Đầu để gửi Ý Kiến Đóng Góp Bằng Văn Bản	Ngày 17 tháng 10 năm 2025
Phiên Điều Trần Lấy Ý Kiến Đóng Góp của Công Chúng	Ngày 27 tháng 10 - 5 tháng 11 năm 2025
Hạn Cuối Gửi Ý Kiến Đóng Góp Bằng Văn Bản	Thứ Sáu, ngày 7 tháng 11 năm 2025



Quyết Định Tạm Thời của EFSB



Quy Định Về Thủ Tục Tổ Tụng

- Sửa đổi 980 CMR 1.00 (Quy Tắc Xét Xử)
- Sửa đổi 980 CMR 2.00 (Ban Kinh Doanh)
- Quy Định Mới về Xét Xử Lại - 980 CMR 14.00
- Quy Định Mới về Phê Duyệt Xây Dựng – 980 CMR 17.00



980 CMR 1.00 (Thủ Tục Xét Xử)

Chủ Đề Ý Kiến Đóng Góp

Kế hoạch ngừng hoạt động phải được lập theo từng trường hợp cụ thể.

Thời gian xem xét việc mở rộng dự án có cấu thành hành vi phân mảnh hay không nên được rút ngắn (ví dụ: 3 năm thay vì 5 năm).

Chủ Tọa có thể yêu cầu các phương tiện khác để phân phối thông báo công khai thay vì đăng trên hai tờ báo (ví dụ: một tờ báo bên cạnh đài phát thanh hoặc NextDoor).

Người nộp đơn phải nộp trực tuyến các tài liệu cần nộp trước, bao gồm cả yêu cầu miễn trừ đối với các yêu cầu của 980 CMR 16.00.

Cập Nhật hoặc Phản Hồi Quy Định

1.10 [Kế hoạch ngừng hoạt động]: Kế hoạch ngừng hoạt động giờ đây có thể được lập theo từng trường hợp cụ thể.

Quy định vẫn giữ nguyên thời hạn 5 năm để ngăn chặn việc phân mảnh dự án. Các quy định của MEPA về phân mảnh dự án cũng đề cập đến thời hạn 5 năm.

Quy định vẫn giữ nguyên yêu cầu lâu dài của Ban Bố Trí là phải công bố trên hai tờ báo.

16.09(1)(a) [yêu cầu đối với trang web dự án]: hiện yêu cầu người nộp đơn phải đăng yêu cầu miễn trừ, cho dù được chấp thuận hay không.



980 CMR 1.00 (Thủ Tục Xét Xử) – Các Cập Nhật Quan Trọng Khác

- 1.03(2)(b) [Yêu Cầu Nộp Hồ Sơ]: Chủ Tòa quyết định có cần bản cứng *hay không*, chứ không phải số lượng bản cứng.
- 1.04(5) [Phiên Điều Trần Lấy Ý Kiến Đóng Góp của Công Chúng]: Làm rõ rằng Người Nộp Đơn phải chịu trách nhiệm về chi phí cho thiết bị nghe nhìn và dịch vụ phiên dịch.



980 CMR 2.00 (Quy Định của Ban)

Chủ Đề Ý Kiến Đóng Góp

Mở rộng phạm vi đánh giá của Ban Bố Trí. Đánh giá những nỗ lực của Người Nộp Đơn để thảo luận với chính quyền địa phương: tránh, giảm thiểu và giảm nhẹ tác động của dự án – *bao gồm* thỏa thuận lợi ích cộng đồng (thay vì chỉ xem xét những nỗ lực của Người Nộp Đơn để thảo luận về CBA).

Không phải tất cả các dự án đều có thể đảm bảo thỏa thuận lợi ích cộng đồng (CBA).

Ban nên tổ chức cuộc họp thường kỳ hàng tháng.

Cập Nhật hoặc Phản Hồi Quy Định

2.02(3) [Phạm Vi Đánh Giá]: Phạm vi đánh giá của Ban Bố Trí hiện bao gồm những nỗ lực hợp lý của người nộp đơn nhằm thảo luận về việc phòng tránh, giảm thiểu và giảm nhẹ tác động, *bao gồm* CBP/CBA.

Được giải quyết bằng cách mở rộng phạm vi đánh giá của Ban Bố Trí (xem ở trên).

2.04(1) [Họp Ban Bố Trí]: Bây giờ yêu cầu Ban Bố Trí phải lên lịch họp thường kỳ hàng tháng.



980 CMR 2.00 (Quy Định của Ban) – Các Cập Nhật Quan Trọng Khác

- 2.10 [Bảng Điều Khiển Cấp Phép]: Quy định rằng Ban Bố Trí có thể thêm hoặc xóa dữ liệu, số liệu hoặc thông tin bổ sung vào bảng thông tin theo quyết định riêng.



980 CMR 14.00 (Xét Xử Lại)

- Quy Định Mới về Xét Xử Lại - 980 CMR 14.00
 - (1) đối với một số tổ chức phản đối quyết định ở cấp địa phương
 - (2) để xét xử một giấy phép địa phương hợp nhất khi chính quyền địa phương thiếu nguồn lực để làm như vậy.
- Quy trình khẩn cấp (6 tháng/12 tháng)
- Quyết định được đưa ra bởi Giám Đốc Ban Bố Trí
- Kháng cáo trực tiếp lên Tòa Án Tư Pháp Tối Cao



980 CMR 14.00 (Xét Xử Lại)

Chủ Đề Ý Kiến Đóng Góp	Cập Nhật hoặc Phản Hồi Quy Định
<i>Làm rõ sự chồng chéo và khác biệt giữa các quy định của Sở Tài Nguyên Năng Lượng (DOER) và Ban Bố Trí (Ý kiến của ban)</i>	Nhân viên đang làm việc chặt chẽ với DOER để đảm bảo tính nhất quán và rõ ràng.
Tăng tính cụ thể khi sử dụng từ “người nộp đơn” và “người đệ trình”. (<u>ví dụ</u> , một thành phố có thể là người đệ trình nhưng không phải là người nộp đơn).	Cải thiện việc sử dụng các thuật ngữ đã quy định trong toàn bộ dự thảo quy định.
Khi Chính Quyền Địa Phương (LG) yêu cầu xem xét lại, LG phải có trách nhiệm chuyển giao hồ sơ hành chính.	14.03(b) [Yêu cầu lại của Chính Quyền Địa Phương]: Làm rõ LG chịu trách nhiệm đưa ra tuyên bố liên quan đến nguồn lực, năng lực hoặc nhân sự của mình. Người Nộp Đơn vẫn phải cung cấp bản sao đơn xin Giấy Phép Địa Phương Hợp Nhất. [Lưu ý: cổng nộp hồ sơ mới dành cho cả EFSB và Giấy Phép Địa Phương Hợp Nhất (LG) sẽ tạo điều kiện thuận lợi cho việc chuyển giao hồ sơ hành chính.]
Cho rằng Đạo Luật Khí Hậu năm 2024 không cho phép xét xử lại trong vòng 12 tháng đối với yêu cầu của Chính Quyền Địa Phương.	14.05(1)(b) [Thời Điểm Ra Quyết Định]: Giữ nguyên khung thời gian mười hai tháng để đánh giá LG. Nhân viên của Ban Bố Trí cần thời gian tương đương để đánh giá Đơn Xin Giấy Phép Địa Phương Hợp Nhất như thời gian ban đầu được cấp cho LG.



980 CMR 14.00 (Xét Xử Lại) – Các Cập Nhật Quan Trọng Khác

- 14.01 [Định Nghĩa]: Làm rõ rằng “Quyết Định Cuối Cùng của Chính Quyền Địa Phương” bao gồm việc Chính Quyền Địa Phương từ chối đơn xin Giấy Phép Địa Phương Hợp Nhất.
- 14.02(3)(a) – [Các kiến nghị từ Người Nộp Đơn hoặc Người Bị Ảnh Hưởng Đáng Kể/Cụ Thể]: *Người đệ trình* cung cấp một bản sao của Đơn Xin Giấy Phép Địa Phương Hợp Nhất và đường dẫn đến cổng thông tin trực tuyến có chứa đơn xin giấy phép.



980 CMR 17.00 (Phê Duyệt Xây Dựng)

- Quy Định Mới về Phê Duyệt Xây Dựng – 980 CMR 17.00
 - Nếu Ban Bố Trí không đưa ra quyết định cuối cùng về Đơn Xin Giấy Phép Hợp Nhất trước thời hạn theo luật định, thì Đơn Xin đó được phê duyệt một cách mang tính xây dựng
 - 15 tháng cho các cơ sở hạ tầng năng lượng sạch lớn
 - 12 tháng đối với các cơ sở hạ tầng năng lượng sạch nhỏ
 - Không áp dụng cho cơ sở hạ tầng năng lượng không sạch
 - Cung cấp một quy trình dự đoán chấp thuận xây dựng
 - Cung cấp nội dung và hình thức của giấy phép phê duyệt xây dựng
 - Giấy phép phê duyệt xây dựng sẽ bao gồm “các điều kiện chung” do Ban thiết lập
 - Thiết lập cơ chế ban hành phê duyệt xây dựng



Chủ đề ý kiến đóng góp: 980 CMR 17.00 (Phê Duyệt Xây Dựng)

Chủ Đề Ý Kiến Đóng Góp	Cập Nhật hoặc Phản Hồi Quy Định
<i>Bày tỏ lo ngại về khả năng người nộp đơn trì hoãn thủ tục nộp đơn với mục đích nhận được chấp thuận xây dựng (Ý kiến của ban và công chúng).</i>	13.06(8) đã thêm một tiểu mục mới vào Quy Trình Giấy Phép Hợp Nhất của EFSB liên quan đến sự chậm trễ không có lý do và các hình phạt liên quan.
Tiếp tục đơn giản hóa quy trình phê duyệt xây dựng để nhân viên tập trung vào việc chuẩn bị các quyết định cuối cùng (thay vì chuyển trọng tâm sang phê duyệt mang tính xây dựng).	Các quy định cân bằng giữa tính rõ ràng về thủ tục và khả năng cung cấp giấy phép hợp nhất được bảo vệ về mặt pháp lý với việc giảm thiểu các bước có thể làm giảm sự tập trung vào thủ tục chính.
Chấp thuận xây dựng không nên bao gồm các điều kiện cụ thể của dự án tùy thuộc vào sự cân nhắc của Ban Bố Trí.	Quy định không còn cho phép các điều kiện bổ sung cụ thể cho dự án trong Giấy Phép Phê Duyệt Xây Dựng.



980 CMR 17.00 (Phê Duyệt Xây Dựng) – Các Cập Nhật Quan Trọng Khác

- 17.01(2) [Phạm Vi]: Làm rõ rằng 980 CMR 17.00 không áp dụng cho Xét Xử Lại (980 CMR 14.00).
- 17.03(1)(c) [Điều Kiện Chung trong Giấy Phép Phê Duyệt Xây Dựng]: Yêu cầu Giấy Phép Phê Duyệt Xây Dựng bao gồm: Điều Kiện Chung của Ban Bố Trí, Điều Kiện Chung của DOER và Điều Kiện Chung của Cơ Quan Thực Thi Giấy Phép. Các loại điều kiện này hiện đã phù hợp với 980 CMR 13.08. [Lưu ý: EFSB đang phối hợp với DOER (và các cơ quan khác) để xây dựng một bộ Điều Kiện Chung duy nhất, bao gồm tất cả các giấy phép của tiểu bang và địa phương do EFSB cấp.]



Ý Kiến Đóng Góp

Energy Facilities Siting
Board (EFSB)



Cuộc Họp của Ban – Ngày 8 tháng 9 năm 2025

Cập Nhật Quy Định Được Đề Xuất

Cuộc họp sẽ sớm được bắt đầu/tiếp tục

Quý vị gặp vấn đề về kỹ thuật? Vui lòng gọi hoặc nhắn tin tới số 857-200-0065



Đơn Xin EFSB



Đơn Xin EFSB và DOER

- **EFSB** sẽ thiết lập một "đơn xin tiêu chuẩn chung" cho: (1) Giấy Phép Hợp Nhất (tất cả các giấy phép của tiểu bang và địa phương); và (2) Giấy Phép Tiểu Bang Hợp Nhất
 - Cơ Sở Hạ Tầng Năng Lượng Sạch Lớn ("CEIF") (§ 69T) [Giấy Phép Hợp Nhất]
 - Cơ Sở Truyền Tải và Phân Phối Sạch Nhỏ ("T&D") (§ 69U) [Giấy Phép Hợp Nhất]
 - Cơ Sở Sản Xuất và Lưu Trữ Sạch Nhỏ (§ 69V) [Giấy Phép Tiểu Bang Hợp Nhất]
- **DOER** thiết lập "đơn xin tiêu chuẩn chung" cho:
 - Các Cơ Sở Sản Xuất, Lưu Trữ và T&D Sạch Nhỏ dành cho Chính Quyền Địa Phương sử dụng
- Quy định của **DPU** về quản lý lệ phí nộp đơn xin **EFSB**; DPU xử lý các nhiệm vụ hành chính/tài chính cho Ban Bố Trí EFSB/DPU

Phối hợp

- Mục tiêu: Sự thống nhất giữa các đơn xin của EFSB và DOER cho cùng một loại cơ sở hạ tầng và cùng một loại giấy phép.



Giấy Phép Hợp Nhất cho các Cơ Sở Hạ Tầng Năng Lượng Sạch

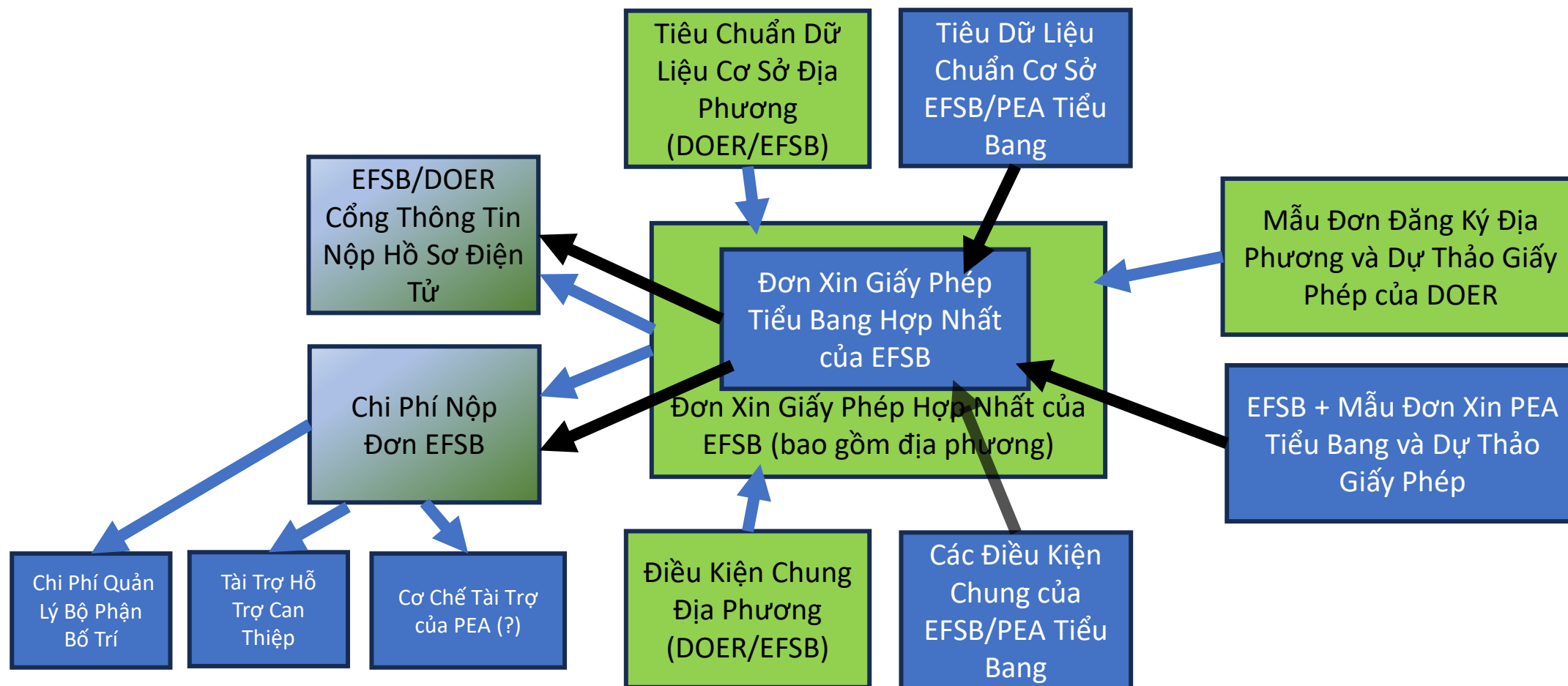
Loại Cơ Sở/Mô Tả	Công Suất/Kích Thước	Cơ Quan Cấp Phép
Sản Xuất – Năng Lượng Mặt Trời; Gió; Bể Phân Hủy Kỵ Khí	≥ 25 MW (Lớn)	EFSB – Giấy Phép Hợp Nhất & Quy Trình Trước Khi Nộp Đơn theo § 69T + Miễn Trừ Phân Vùng (nếu được yêu cầu riêng)
	< 25 MW (Nhỏ)	Địa phương - Giấy Phép Địa Phương Hợp Nhất & Quy Trình Trước Khi Nộp Đơn theo c. 25A, § 21 ¹ EFSB – Giấy Phép Tiểu Bang Hợp Nhất theo § 69V (EFSB do nhà đầu tư lựa chọn); nếu không, sẽ có giấy phép tiểu bang riêng; + Miễn Trừ Phân Vùng (nếu được yêu cầu riêng)
Hệ Thống Lưu Trữ Năng Lượng	≥ 100 MWh (Lớn)	EFSB – Giấy Phép Hợp Nhất & Trước Khi Nộp Đơn theo § 69T + Miễn Trừ Phân Vùng (nếu được yêu cầu riêng)
	< 100 MWh (Nhỏ)	Địa phương - Giấy Phép Địa Phương Hợp Nhất & Quy Trình Trước Khi Nộp Đơn theo c. 25A, § 21 ¹ EFSB – Giấy Phép Tiểu Bang Hợp Nhất theo § 69V + Phân Vùng (EFSB do nhà đầu tư lựa chọn); nếu không, sẽ có giấy phép tiểu bang riêng; + Miễn Trừ Phân Vùng (nếu được yêu cầu riêng)
Cơ Sở Hạ Tầng Truyền Tải (và các cơ sở phụ trợ) - Lớn - ≥ 69 kV và ≥ 1 dặm (hành lang mới) - ≥ 115 kV và ≥ 10 dặm (hành lang hiện có) (trừ việc nối lại dây dẫn ở cùng điện áp) - Cơ sở hạ tầng truyền tải mới (bao gồm các trạm biến áp/công trình) yêu cầu miễn trừ phân vùng - Cơ sở vật chất cần thiết để kết nối điện gió ngoài khơi với lưới điện		EFSB – Giấy Phép Hợp Nhất & Quy Trình Trước Khi Nộp Đơn theo § 69T Có thể <u>cũng</u> cần phải có Miễn Trừ Phân Vùng EFSB
Cơ Sở Hạ Tầng Truyền Tải (và các cơ sở phụ trợ) - Nhỏ - < 1 dặm (hành lang mới) - < 10 dặm (hành lang hiện có) - Các dự án cấp phân phối đáp ứng ngưỡng quy mô TBD theo DOER - Tái tạo/xây dựng lại ở cùng điện áp - Trạm biến áp/nâng cấp <u>không</u> yêu cầu miễn trừ phân vùng		Địa phương - Giấy Phép Địa Phương Hợp Nhất & Quy Trình Trước Khi Nộp Đơn theo c. 25A, § 21 ¹ - HOẶC - EFSB – Giấy Phép Hợp Nhất & Quy Trình Trước Khi Nộp Đơn theo § 69U (EFSB lựa chọn tham gia bởi nhà đầu tư; áp dụng quy trình trước khi nộp đơn của EFSB)

- Quy trình Trước Khi Nộp Đơn sẽ chỉ diễn ra theo Hướng Dẫn Giấy Phép Địa Phương Hợp Nhất của DOER và sẽ không tuân theo quy trình Trước Khi Nộp Đơn của EFSB. Chính quyền địa phương có thể chuyển đơn xin Giấy Phép Địa Phương Hợp Nhất cho Giám Đốc EFSB nếu nguồn lực và nhân sự không cho phép xem xét tại địa phương theo § 69W. Yêu cầu xét xử lại quyết định cấp Giấy Phép Địa Phương Hợp Nhất cũng có thể được gửi tới Giám Đốc EFSB theo § 69W và sẽ không yêu cầu quy trình Trước Khi Nộp Đơn bổ sung.

Ghi Chú theo Màu: **Trách Nhiệm của EFSB**; Trách Nhiệm của DOER trong việc Xây Dựng các Tiêu Chuẩn



Đơn Xin EFSB: Bản Đồ Bối Cảnh





Trình Trạng Hoàn Thiện Của Đơn Đăng Ký

- Chủ tọa phải xác định tình trạng “hoàn thiện” của đơn trong vòng 30 ngày kể từ ngày nộp. Việc xác định tình trạng hoàn thiện sẽ bắt đầu tính thời gian đánh giá bắt buộc (hoặc cần thêm thông tin).
- Các khía cạnh quan trọng khi xác định tình trạng hoàn thiện:
 - EFSB sẽ xác định “tuân thủ đáng kể và quan trọng” đối với tất cả các yêu cầu thông tin phù hợp với giấy phép được xin.
 - Người nộp đơn phải xác định tất cả các giấy phép, ủy quyền, phê duyệt có liên quan của địa phương, khu vực, tiểu bang mà sẽ được yêu cầu trong trường hợp ngược lại.
 - Người nộp đơn sẽ được hướng dẫn xác định các tiêu chuẩn mâu thuẫn, sử dụng các tiêu chuẩn hạn chế hơn nếu khả thi; đề xuất giải quyết mâu thuẫn.
 - EFSB sẽ xác định ý kiến đóng góp của các cơ quan cấp tiểu bang và địa phương về việc xác định tình trạng hoàn thiện.



980 CMR 13.00

(Đơn Xin Cấp Phép Hợp Nhất)

Chủ Đề Ý Kiến Đóng Góp của *Ban Bố Trí*

Giúp các cơ quan cấp giấy phép hiểu được quy trình đánh giá của Ban Bố Trí và cơ hội yêu cầu thông tin

Áp dụng tiêu chuẩn của các cơ quan cấp phép khác bằng cách tham khảo hướng dẫn. Yêu cầu các cơ quan cấp phép cung cấp thông tin cập nhật về tiêu chuẩn.

Cập Nhật hoặc Phản Hồi Quy Định

Nhân viên sẽ tích hợp thêm tài liệu hướng dẫn cập nhật

EFSB và DOER đang biên soạn danh sách các Tiêu Chuẩn Dữ Liệu Cơ Sở bao gồm tham chiếu các tiêu chuẩn PEA Tiểu Bang khác; cần có sự linh hoạt để bổ sung khi các tiêu chuẩn mới được xây dựng (hoặc được công nhận là phù hợp)



980 CMR 13.00

(Đơn Xin Cấp Phép Hợp Nhất)

Chủ Đề Ý Kiến Đóng Góp *của Công Chúng*

Cập Nhật hoặc Phản Hồi Quy Định

“Xây dựng” phải loại trừ cụ thể các hoạt động xây dựng đơn xin cấp phép (ví dụ: phân tích địa kỹ thuật).

13.01(4) [Định nghĩa]: Sửa đổi “xây dựng” để loại trừ công việc sơ bộ nhằm thúc đẩy việc cấp phép mà không gây ra tác động tiêu cực đáng kể.

Một số ý kiến đánh giá cao quy trình miễn trừ cam kết trước khi nộp đơn vì tính linh hoạt của nó; những ý kiến khác lại cảnh báo rằng việc miễn trừ này trái với mục đích của Đạo Luật Khí Hậu năm 2024.

13.03(1)(e) [Yêu Cầu Đơn Xin]: Đơn xin CEIF phải bao gồm bất kỳ yêu cầu miễn trừ nào và quyết định của Ban Tham Gia Công Chúng về việc miễn trừ.

Bao gồm các miễn trừ về phân vùng trực tiếp trong Giấy Phép Hợp Nhất.

13.04 [Miễn Trừ Phân Vùng]: Các yêu cầu miễn trừ phân vùng vẫn cần phải có kiến nghị riêng. PO có thể hợp nhất các kiến nghị cấp phép hợp nhất và phân vùng thành một thủ tục duy nhất.

Giảm thiểu quy trình xác định tình trạng hoàn thiện của đơn xin để không vô tình mở rộng giới hạn đánh giá theo luật định.

Giữ nguyên quá trình xác định tình trạng hoàn chỉnh. Quy trình hiện tại đang cân bằng giữa nhu cầu nộp đơn đầy đủ và hiệu quả xử lý hành chính.

Cho rằng không phải *tất cả* các dự án đều phải phân tích mọi chủ đề được xác định trong tài liệu hướng dẫn nộp đơn.

Đồng ý. Trong trường hợp một chủ đề cụ thể là không bắt buộc hoặc không liên quan đến đơn xin CEIF, Người Nộp Đơn có thể cung cấp lý do và ghi chú “không áp dụng”.



980 CMR 13.00 (Đơn Xin Cấp Phép Hợp Nhất) – Các Cập Nhật Quan Trọng Khác

- 13.01(4) [Định nghĩa]: Đã chuyển một số định nghĩa sang 980 CMR 1.00.
- 13.03(1)(f)-(l) [Yêu Cầu Đơn Xin]: Sắp xếp lại các yêu cầu đơn xin chung cho tất cả các đơn xin CEIF theo các phần mới của tiểu mục 13.03(1).
- 13.03(2) và (3) [Yêu Cầu Đơn Xin]: Chỉ sắp xếp lại các yêu cầu đơn xin cho một số loại CEIF nhất định theo các tiêu đề tiểu mục mới để tăng tính rõ ràng:
 - “13.03(2) Các yêu cầu của LCTDIF và SCTDIF” và “13.03(3) Các yêu cầu của LCEGF, LCESF, SCEGF, SCESF.”
- 13.11(2) [Thực thi]: Khi ra phán quyết về cáo buộc vi phạm bị cáo buộc, Giám Đốc Ban Bố Trí phải đưa ra dự thảo phán quyết, cung cấp thời gian góp ý và xem xét các ý kiến trong phán quyết cuối cùng.



Ý Kiến Đóng Góp

Energy Facilities Siting
Board (EFSB)



Cuộc Họp của Ban – Ngày 8 tháng 9 năm 2025

Cập Nhật Quy Định Được Đề Xuất

Cuộc họp sẽ sớm được bắt đầu/tiếp tục

Quý vị gặp vấn đề về kỹ thuật? Vui lòng gọi hoặc nhắn tin tới số 857-200-0065



Yêu Cầu Cam Kết Trước Khi Nộp Đơn của EFSB



980 CMR 16.00 Yêu Cầu Tham Vấn và Cam Kết Trước Khi Nộp Đơn

- 980 CMR 16.00 áp dụng cho LCEIF, SCEIF và tất cả các Cơ Sở có thẩm quyền
- Thiết lập các yêu cầu trước khi nộp đơn cho Người Nộp Đơn để đảm bảo rằng thông tin dự án được truyền đạt cho với những người có thể bị ảnh hưởng bởi dự án và cung cấp cho các bên liên quan cơ hội tác động đến thiết kế dự án
- Yêu cầu Người Nộp Đơn tham khảo ý kiến của các Bên Liên Quan Chính, Văn Phòng MEPA và các cơ quan cấp phép, tổ chức ít nhất hai cuộc họp công khai với Cộng Đồng, sử dụng nhiều kênh thông tin và tạo trang web dự án
- Cung cấp cho Người Nộp Đơn khả năng điều chỉnh linh hoạt lịch trình trước khi nộp đơn cho dự án và cộng đồng, không chỉ định thời gian hoặc thời lượng hoàn thành các yêu cầu trước khi nộp hồ sơ
- Cân bằng mục tiêu cung cấp thông tin dự án cho các Bên Liên Quan Chính trong giai đoạn đầu phát triển dự án với nhu cầu của Người Nộp Đơn trong việc thực hiện thẩm định đầy đủ



980 CMR 16.00 Yêu Cầu Tham Vấn và Cam Kết Trước Khi Nộp Đơn

16.01: Mục Đích và Phạm Vi

16.02: Định nghĩa

16.03: Quy Tắc Áp Dụng

16.04: Yêu Cầu Tham Vấn và Cam Kết Trước Khi Nộp Đơn

16.05: Yêu Cầu Tham Vấn Trước Khi Nộp Đơn với DPP và OEJE

16.06: Yêu Cầu Tham Vấn Trước Khi Nộp Đơn với Văn Phòng MEPA và Cơ Quan Tham Vấn

16.07: Yêu Cầu Cam Kết Trước Khi Nộp Hồ Sơ cho Các Cuộc Họp với Các Bên Liên Quan Chính và Các Cuộc Họp Công Khai với Cộng Đồng

16.08: Yêu Cầu Tiếp Cận Trước Khi Nộp Đơn cho Các Cuộc Họp Công Khai với Cộng Đồng

16.09: Yêu Cầu Trước Khi Nộp Đơn cho Trang Web Dự Án

16.10: Yêu Cầu Thông Báo Trước Khi Nộp Đơn (Thông Báo về Ý Định Nộp Đơn)

16.11: Tài Liệu Tham Vấn và Cam Kết Trước Khi Nộp Đơn phải được Nộp Kèm Theo Đơn và Kiến Nghị Xây Dựng cho Ban



16.03 Quy Tắc Áp Dụng

Mục	Nhận xét	Cập Nhật Quy Định
16.03(1)	Bất kỳ sự miễn trừ nào được nhận đều phải có trên trang web dự án của Người Nộp Đơn	Người Nộp Đơn phải đăng tải tài liệu hỗ trợ yêu cầu miễn trừ bằng văn bản trên trang web dự án của mình. Yêu cầu miễn trừ phải được nộp kịp thời để đáp ứng các yêu cầu của 16.04. Mục 16.09 đã được cập nhật để yêu cầu Người Nộp Đơn đăng bất kỳ miễn trừ nào chứng minh lý do chính đáng mà DPP yêu cầu và chấp thuận hoặc không chấp thuận trên trang web dự án của Người Nộp Đơn.



16.04 Yêu Cầu Tham Vấn và Cam Kết Trước Khi Nộp Đơn

Mục	Nhận xét	Cập Nhật Quy Định
16.04 (1)(a)1, 16.04 (1)(a)2	Không phải tất cả Người Nộp Đơn đều phải thực hiện các tiêu chí về tính phù hợp của địa điểm và công cụ CIA, cũng như tiến hành "phân tích phương án thay thế" cho các địa điểm/tuyến đường đang được xem xét.	Quy định được đề xuất đã được cập nhật để phản ánh điều này.
16.04(1)(a)4	Do số lượng cuộc họp lớn nên cần có cách ghi chép biên bản cuộc họp hiệu quả hơn.	Lưu giữ ghi chú từ các cuộc họp với các Bên Liên Quan Chính, Tham Vấn Cơ Quan và các Cuộc Họp Cộng Đồng bao gồm ngày họp, tên những người tham gia, các nội dung thảo luận chính và nội dung cần ghi nhớ.
16.04 (1)(c)	Việc tham gia vào danh sách phân phối email của dự án phải là tự nguyện và email phải được gửi định kỳ.	Email sẽ được gửi đến danh sách phân phối email của dự án theo quý và phải bao gồm liên kết đến các địa chỉ để chọn không nhận email.
16.04(1)(g)(4)	Xác định thời gian lấy ý kiến trước khi nộp đơn liên quan đến hai cuộc họp công khai đồng thời đảm bảo tính linh hoạt.	Thời gian nhận ý kiến trước khi nộp đơn sẽ vẫn mở từ khi cuộc họp công khai đầu tiên được công bố cho đến hạn cuối nhận ý kiến sau cuộc họp công khai thứ hai. Người nộp đơn phải dành ít nhất hai tuần sau cuộc họp công khai thứ hai để nhận được ý kiến bằng văn bản.
16.04(1)(h)	Sửa đổi khung thời gian nộp Thông Báo Trước Khi Nộp Đơn để tăng tính linh hoạt.	Thông Báo Trước Khi Nộp Đơn cần được nộp không ít hơn 45 ngày và không quá 90 ngày (<i>cập nhật từ 60 ngày</i>) trước khi nộp Đơn lên Ban Bố Trí.



16.04 Yêu Cầu Tham Vấn và Cam Kết Trước Khi Nộp Đơn

Mục	Nhận xét	Cập Nhật Quy Định
16.04(1)(h)	Xác định quy trình DPP để xem xét nếu Người Nộp Đơn không nộp Đơn Xin trong vòng 90 ngày kể từ ngày nộp Thông Báo Trước Khi Nộp Đơn.	Nếu đã quá 90 ngày kể từ Thông Báo Trước Khi Nộp Đơn lần thứ hai, Người Nộp Đơn phải gửi thông báo bằng văn bản cho DPP về lý do chậm trễ và thời gian/ngày dự tính nộp lại thông báo. Nhân viên DPP sẽ xem xét tài liệu và cung cấp đánh giá bằng văn bản nếu cần tiếp cận thêm. Người nộp đơn có thể gặp nhân viên DPP để thảo luận về bất kỳ hoạt động tiếp cận bổ sung nào.



16.05 Yêu Cầu Tham Vấn Trước Khi Nộp Đơn với DPP và OEJE

Mục	Nhận xét	Cập Nhật Quy Định
16.05(1)	Làm rõ thời gian họp với DPP và OEJE	Người đăng ký nên họp với DPP và OEJE vào đầu giai đoạn Tiếp Cận Trước Khi Nộp Đơn. “Đối với mục đích của 980 CMR 16.00, Giai Đoạn Tiếp Cận Trước Khi Nộp Đơn bắt đầu khi Người Nộp Đơn gặp DPP và OEJE. Người Nộp Đơn có thể gặp gỡ các bên liên quan trước khi bắt đầu Giai Đoạn Tiếp Cận Trước Khi Nộp Đơn.” Ngôn ngữ này đã được thêm vào định nghĩa về Giai Đoạn Tiếp Cận Trước Khi Nộp Đơn.
16.05(1)	DPP và OEJE phải cung cấp cho Người Nộp Đơn thông tin đầu vào về danh sách các Bên Liên Quan Chính của họ	Đối với cuộc họp với DPP và OEJE, ngoài các thông tin khác về Dự Án, Người Nộp Đơn cũng nên cung cấp danh sách các Bên Liên Quan Chính và các lợi ích cũng như tác động dự kiến của Dự Án.



16.06 Yêu Cầu Tham Vấn Trước Khi Nộp Đơn với Văn Phòng MEPA và Cơ Quan Tham Vấn

Mục	Nhận xét	Cập Nhật Quy Định
16.06	Người nộp đơn thường gặp gỡ MEPA, các cơ quan cấp phép và các bên liên quan nhiều lần trong suốt quá trình phát triển. Người nộp đơn không nhất thiết phải trình bày tất cả các yêu cầu trong mọi cuộc họp.	Quy định được đề xuất đã được cập nhật để làm rõ rằng các yêu cầu (thông tin cần cung cấp) cho các cuộc họp tham vấn chỉ dành cho cuộc họp đầu tiên và đối với bất kỳ cuộc họp nào sau đó, Người Nộp Đơn có thể thảo luận các vấn đề cụ thể mà Người Nộp Đơn hoặc cơ quan cấp phép/Bên Liên Quan Chính quan tâm. Nội dung cập nhật này được phản ánh trong cả mục 16.06 và 16.07.
16.06(1)(a)3 16.06(1)(a)4	Yêu cầu Người Nộp Đơn cung cấp cho cơ quan cấp phép đơn xin giấy phép đã hoàn thiện bao gồm thông tin và phân tích kỹ thuật, cùng bản sao dự thảo phê duyệt giấy phép kèm theo các điều kiện được khuyến nghị trước khi nộp đơn.	Điều này cần phải thảo luận thêm. Các quy định được đề xuất hiện yêu cầu Người Nộp Đơn, nếu có, phải xuất trình bản sao của các dự thảo đơn xin giấy phép và dự thảo giấy phép có liên quan.
16.06(1)(a)6 16.06(1)(a)7	Không phải tất cả các dự án đều phải thực hiện phân tích phương án thay thế. Các quy định phải thể hiện điều đó.	Quy định được đề xuất đã được cập nhật để yêu cầu các dự án sản xuất và lưu trữ phải trình bày mô tả về quy trình lựa chọn địa điểm được sử dụng để lựa chọn phương án được đề xuất. Quy định chỉ yêu cầu các dự án truyền tải phải trình bày phương án phân tích thay thế được sử dụng trong việc lựa chọn địa điểm ưu tiên. Nội dung cập nhật này được phản ánh trong mục 16.06, 16.07 và 16.09.



16.07 Yêu Cầu Cam Kết Trước Khi Nộp Hồ Sơ cho Các Cuộc Họp với Các Bên Liên Quan Chính và Các Cuộc Họp Công Khai với Cộng Đồng

Mục	Nhận xét	Cập Nhật Quy Định
16.07	Đã nhận được các đề xuất về các yêu cầu tăng cường tính minh bạch và cam kết	Các yêu cầu cho cuộc họp giới thiệu được cập nhật bao gồm những nội dung sau: • Trình bày các lợi ích và tác động tiềm ẩn của Dự Án đối với Cộng Đồng, bản đồ vị trí xác định ranh giới dự án, xác định các thành phần của Dự Án và bao gồm các điểm mốc chính và đặc điểm tự nhiên trong phạm vi một dặm tính từ ranh giới Dự Án; • Chia sẻ thông tin liên hệ của Dự Án bao gồm email, số điện thoại và địa chỉ gửi thư; • Cung cấp thông tin về các vấn đề hoặc chủ đề cụ thể của Dự Án mà các Bên Liên Quan Chính và Cộng Đồng quan tâm; và • Cung cấp dịch vụ dịch thuật và phiên dịch theo Kế Hoạch Tiếp Cận Ngôn Ngữ hiện hành của Ban Bố Trí cho các cuộc họp công khai với Cộng Đồng và theo yêu cầu cho các cuộc họp với các Bên Liên Quan Chính.



16.09 Yêu Cầu Trước Khi Nộp Đơn cho Trang Web Dự Án

Mục	Nhận xét	Cập Nhật Quy Định
16.09	Một số yêu cầu được liệt kê để đăng trên trang web của dự án sẽ không có sẵn khi bắt đầu Giai Đoạn Tiếp Cận Trước Khi Nộp Đơn. Quy định này phải tính đến điều này.	Người nộp đơn phải bao gồm và cập nhật thông tin khi có trong Giai Đoạn Tiếp Cận Trước Khi Nộp Đơn.
16.09	Nhận được các đề xuất về các yêu cầu tăng cường tính minh bạch và hỗ trợ phạm vi tiếp cận thông tin Dự Án rộng hơn.	Các cập nhật về yêu cầu sẽ được đăng trên trang web của dự án bao gồm: • Bản đồ vị trí xác định ranh giới dự án, xác định các thành phần của Dự Án và bao gồm các điểm mốc chính và đặc điểm tự nhiên trong phạm vi một dặm tính từ ranh giới Dự Án; • Danh Sách Kiểm Tra Tình Trạng Cam Kết Trước Khi Nộp Đơn và Danh Sách Kiểm Tra Hoàn Thành Cam Kết Trước Khi Nộp Đơn được nộp cho DPP. Người nộp đơn không được đăng các tài liệu có thông tin nhận dạng cá nhân; và • Bất kỳ việc miễn trừ nào chứng minh lý do chính đáng được DPP yêu cầu và chấp thuận hoặc không chấp thuận.



16.10 Yêu Cầu Thông Báo Trước Khi Nộp Đơn (Thông Báo về Ý Định Nộp Đơn)

Mục	Nhận xét	Cập Nhật Quy Định
16.10(1)	Cung cấp hướng dẫn cụ thể hơn về những ai sẽ nhận được Thông Báo Trước Khi Nộp Đơn.	Người Nộp Đơn phải nộp Thông Báo Trước Khi Nộp Đơn cho DPP, Ban Bố Trí, Chính Quyền Địa Phương và các cơ quan cấp phép của tiểu bang được tham vấn, những người trong danh sách gửi email của Dự Án và các Bên Liên Quan Chính có liên quan.
16.10(2)	Nhân viên đã cập nhật phần này để cho phép Chính Quyền Địa Phương và các cơ quan cấp phép của tiểu bang đánh giá và đưa ra khuyến nghị về dự thảo đơn xin cấp phép gửi tới DPP.	Người Nộp Đơn phải nộp cho Chính Quyền Địa Phương và các cơ quan cấp phép của tiểu bang các bản sao dự thảo đơn xin và dự thảo giấy phép kèm theo các điều kiện được khuyến nghị cho các giấy phép và phê duyệt áp dụng của tiểu bang, khu vực và địa phương mà nếu không sẽ được cấp bởi từng cơ quan cấp phép của tiểu bang/khu vực/địa phương có liên quan. Các dự thảo đơn xin giấy phép và giấy phép đó phải bao gồm các tài liệu kỹ thuật và các tài liệu khác theo yêu cầu của cơ quan cấp phép và các tài liệu hướng dẫn, bao gồm lập bản đồ, phân định khu vực thẩm quyền, đánh giá, phân tích và các thông tin khác được yêu cầu.



16.10 Yêu Cầu Thông Báo Trước Khi Nộp Đơn (Thông Báo về Ý Định Nộp Đơn)

Mục	Nhận xét	Cập Nhật Quy Định
16.10(4)	Nhân viên đã cập nhật phần 'Ý Kiến của DPP'	Cập nhật Ý Kiến của DPP • Người Nộp Đơn phải nộp Danh Sách Kiểm Tra Hoàn Thành Cam Kết Trước Khi Nộp Đơn cho Ban Bố Trí và các cơ quan cấp phép của Chính Quyền Địa Phương và tiểu bang có liên quan. • Chính quyền địa phương và các cơ quan cấp phép của tiểu bang có thể nộp ý kiến của mình liên quan đến Tham Vấn Cơ Quan Trước Khi Nộp Đơn của Người Nộp Đơn và các khuyến nghị liên quan đến dự thảo đơn xin giấy phép cho DPP trong vòng 30 ngày. • DPP sẽ kết hợp phản hồi nhận được từ Chính quyền địa phương và các cơ quan cấp phép của tiểu bang liên quan đến đánh giá về buổi Tham Vấn Trước Khi Nộp Đơn của Người Nộp Đơn và tính đầy đủ của các nghiên cứu và phân tích chuẩn bị cần thiết theo ý kiến của họ gửi lên Ban Bố Trí. DPP sẽ sao chép Ý Kiến của Người Nộp Đơn vào Ý Kiến của DPP gửi tới Ban Bố Trí.



Ý Kiến Đóng Góp



Cập nhật Phân Tích Tác Động Tích Lũy (CIA)

- Nhân viên EFSB tiếp tục lập dự thảo quy định phát hành dựa trên hướng dẫn từ OEJE
- Các ý kiến nhận được tập trung vào:
 - *Hướng dẫn thêm về xác định các dự án lớn trong tương lai để đưa vào CIA (Ý kiến của Ban Bố Trí)*
 - *Bao gồm ngưỡng giới hạn để xác định tác động không cân xứng (Ý kiến của Ban Bố Trí)*
 - Các quy trình về tiêu chí phù hợp của CIA và địa điểm (SSC) cần phải tuân theo đánh giá và ý kiến đóng góp của các bên liên quan
 - Hãy cân nhắc bắt đầu bằng một phương pháp CIA đơn giản, tuân thủ theo luật định và mở rộng sau



Cập nhật nội dung cho 220 CMR 32.00 (Phí Nộp Đơn) và 220 CMR 34.00 (Chương Trình Tài Trợ Hỗ Trợ Can Thiệp của DPU và EFSB)

Nhân Viên DPU và EFSB tiếp tục soạn thảo quy định Phí Nộp Đơn để phát hành vào cuối năm nay

■ Phí đề xuất:

- *Ý kiến yêu cầu xem xét mức phí sẽ giúp các cơ quan cấp giấy phép trang trải một phần chi phí cho vai trò của họ trong quá trình tham gia Ban Bố Trí*
- Sẽ hỗ trợ [hoạt động của nhân viên Ban Địa Điểm DPU](#) có hoặc không có bản đánh giá tiện ích
- Sẽ hỗ trợ Quỹ Hỗ Trợ Can Thiệp bổ sung có hoàn tiền
- Sẽ hỗ trợ một phần chi phí nộp đơn hiện hành của cơ quan cấp phép
- Sẽ thay đổi tùy theo loại cơ sở

■ Các quy định của Chương Trình Tài Trợ Hỗ Trợ Can Thiệp đang được Văn Phòng Chính Phủ xem xét

- DPU sẽ ban hành Lệnh bắt đầu ban hành quy định kèm theo các quy định được đề xuất vào ngày 12 tháng 9
- EFSB và DPU sẽ tổ chức 4 phiên điều trần công khai chung về các quy định. Phiên điều trần công khai tại Boston vào ngày 3 tháng 11 tập trung vào Chương Trình Tài Trợ Hỗ Trợ Can Thiệp và Kế Hoạch Lợi Ích Cộng Đồng.

Energy Facilities Siting
Board (EFSB)



Cuộc Họp của Ban – Ngày 8 tháng 9 năm 2025

Cập Nhật Quy Định Được Đề Xuất

Cuộc họp sẽ sớm được bắt đầu/tiếp tục

Quý vị gặp vấn đề về kỹ thuật? Vui lòng gọi hoặc nhắn tin tới số 857-200-0065